

**Совет Безопасности**

Distr.: General
24 May 2018
Russian
Original: English

Идентичные письма Постоянного представителя Израиля при Организации Объединенных Наций от 23 мая 2018 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Настоящим я хотел бы проинформировать Вас об очередном нарушении Ираном резолюции [2231 \(2015\)](#) Совета Безопасности. Настоящее письмо является последним из серии писем, отправленных 10 февраля, 13 апреля и 10 мая 2018 года ([S/2018/111](#), [S/2018/349](#) и [S/2018/443](#)) и касающихся нарушений этой резолюции Ираном в 2018 году, включая обстрел Израиля ракетами, выпущенными из Сирии, и запуск вооруженных беспилотных летательных аппаратов с территории Сирии в воздушное пространство Израиля.

С начала 2018 года Иран постоянно нарушает резолюцию [2231 \(2015\)](#) Совета Безопасности с использованием самых разных методов, в том числе путем запуска баллистических ракет. Я хотел бы сообщить Совету о двух таких запусках баллистических ракет, которые имели место в январе 2018 года:

1. 2 января Иран запустил ракету типа «Шабаб-3» с полигона в Чабахаре (юго-восточная часть Ирана);
2. 5 января Иран запустил ракету типа «Скад» с полигона в 110 км к северо-востоку от Кермана.

Как «Шабаб-3», так и «Скад» являются баллистическими ракетами категории I, как это определено в Режиме контроля за ракетными технологиями, и они способны обеспечить доставку ядерного боезаряда в 500 кг на расстояние свыше 300 км. Таким образом, действия Ирана представляют собой нарушение пункта 3 приложения В к резолюции [2231 \(2015\)](#) Совета Безопасности.

Иран продолжает игнорировать свои обязательства перед международным сообществом и еще более дестабилизировать положение на Ближнем Востоке, особенно в Сирии, Ливане, Ираке, Йемене и секторе Газа. Его действия представляют собой прямую угрозу для Израиля и всего региона. Совету Безопасности необходимо сохранять бдительность в отношении иранской агрессии и обеспечить строгое соблюдение Ираном норм международного права.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Дани Данон
Посол
Постоянный представитель

